2025/1869

2025.9.15.

A BIZOTTSÁG (EU) 2025/1869 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2025. szeptember 12.)

az Amerikai Egyesült Államokból származó biodízel behozatalára vonatkozó végleges kiegyenlítő vámoknak az (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendelet 18. cikke szerinti hatályvesztési felülvizsgálatot követő kivetéséről szóló (EU) 2021/1267 végrehajtási rendelet helyesbítéséről

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Európai Unióban tagsággal nem rendelkező országokból érkező támogatott behozatallal szembeni védelemről szóló, 2016. június 8-i (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ([1]) és különösen annak 15. cikkére és 24. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

(1) Hatályvesztési felülvizsgálatot követően az (EU) 2021/1267 bizottsági végrehajtási rendelettel ([2]) (a továbbiakban: az eredeti rendelet) az Európai Bizottság végleges kiegyenlítő vámokat vetett ki az Amerikai Egyesült Államokból származó biodízel behozatalára.

(2) Az eredeti rendelet 3. szakaszában leírt érintett termék a „szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észterek és/vagy paraffingázolaj”, vagyis magában foglalja a fenntartható légijármű-üzemanyagot, azaz a hidrogénezéssel előállított észtereket és zsírsavakat. A hidrogénezett észterek és zsírsavak ([3]) előállítási módja szerinti fenntartható légijármű-üzemanyag és a hidrogénezett növényi olaj egyaránt paraffinalapú szénhidrogén, valamint ugyanazokkal az alapvető fizikai és kémiai tulajdonságokkal rendelkeznek. Bár a kiegyenlítő intézkedések bevezetésére a tarifális besorolástól függetlenül, a termékleírásnak megfelelően kerül sor, az egyértelműség és a kiegyenlítő vámok helyes érvényesítése érdekében módosítani kell az eredeti rendeletet, hogy annak 1. cikke (1) bekezdése, 2. cikke (1) bekezdése és 3. cikke (1) bekezdése lefedje az ex 2710 19 11, ex 2710 19 15, ex 2710 19 21, ex 2710 19 25 és ex 2710 19 29 KN-kódok, valamint a megfelelő TARIC-kódok alá tartozó fenntartható légijármű-üzemanyagot.

(3) A módosítás nincs hatással a hatályban lévő intézkedések termékkörére.

(4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az (EU) 2016/1036 rendelet ([4]) 15. cikkének (1) bekezdésével létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2021/1267 végrehajtási rendelet 1. cikkének (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A Bizottság végleges kiegyenlítő vámot vet ki az Amerikai Egyesült Államokból származó, jelenleg az ex 1516 20 98 (TARIC-kódok: 1516 20 98 21 és 1516 20 98 29), ex 1518 00 91 (TARIC-kódok: 1518 00 91 21 és 1518 00 91 29), ex 1518 00 95 (TARIC-kód: 1518 00 95 21), ex 1518 00 99 (TARIC-kódok: 1518 00 99 21 és 1518 00 99 29), ex 2710 19 11 (TARIC-kód: 2710 19 11 10), ex 2710 19 15 (TARIC-kód: 2710 19 15 10), ex 2710 19 21 (TARIC-kód: 2710 19 21 10), ex 2710 19 25 (TARIC-kód: 2710 19 25 10), ex 2710 19 29 (TARIC-kód: 2710 19 29 10), ex 2710 19 42 (TARIC-kódok: 2710 19 42 21 és 2710 19 42 29), ex 2710 19 44 (TARIC-kódok: 2710 19 44 21 és 2710 19 44 29), ex 2710 19 46 (TARIC-kódok: 2710 19 46 21 és 2710 19 46 29), ex 2710 19 47

([1]) HL L 176., 2016.6.30., 55. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1037/oj.
([2]) A Bizottság (EU) 2021/1267 végrehajtási rendelete (2021. július 29.) az Amerikai Egyesült Államokból származó biodízel behozatalára vonatkozó végleges kiegyenlítő vámoknak az (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendelet 18. cikke szerinti hatályvesztési felülvizsgálatot követő kivetéséről (HL L 277., 2021.8.2., 62. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2021/1267/oj).
([3]) HEFA (Hydroprocessed Esters and Fatty Acids).
([4]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/1036 rendelete (2016. június 8.) az Európai Unióban tagsággal nem rendelkező országokból érkező dömpingelt behozatallal szembeni védelemről (HL L 176., 2016.6.30., 21. o.), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/1036/oj).

(TARIC-kódok: 2710 19 47 21 és 2710 19 47 29), 2710 20 11, 2710 20 16, ex 3824 99 92 (TARIC-kódok: 3824 99 92 10, 3824 99 92 14 és 3824 99 92 17), 3826 00 10 és ex 3826 00 90 (TARIC-kódok: 3826 00 90 11 és 3826 00 90 19) KN-kódok alá tartozó, a következőképpen meghatározott termék behozatalára: szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észterek és/vagy paraffingázolaj (közismert nevén: biodízel) tiszta formában vagy olyan keverékben, amely 20 tömegszázaléknál nagyobb mennyiségben tartalmaz szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észtereket és/vagy paraffingázolajat."

2. cikk

Az (EU) 2021/1267 végrehajtási rendelet 2. cikkének (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A Bizottság az 1. cikk (2) bekezdése értelmében a „minden más vállalatra" alkalmazandó végleges kiegyenlítő vámot kiterjeszti a Kanadában feladott, akár Kanadából származóként, akár nem ilyenként bejelentett, jelenleg az ex 1516 20 98 (TARIC-kód: 1516 20 98 21), ex 1518 00 91 (TARIC-kód: 1518 00 91 21), ex 1518 00 99 (TARIC-kód: 1518 00 99 21), ex 2710 19 42 (TARIC-kód: 2710 19 42 21), ex 2710 19 44 (TARIC-kód: 2710 19 44 21), ex 2710 19 46 (TARIC-kód: 2710 19 46 21), ex 2710 19 47 (TARIC-kód: 2710 19 47 21), ex 2710 20 11 (TARIC-kód: 2710 20 11 21), ex 2710 20 16 (TARIC-kód: 2710 20 16 21), ex 3824 99 92 (TARIC-kód: 3824 99 92 10), ex 3826 00 10 (TARIC-kódok: 3826 00 10 20, 3826 00 10 50 és 3826 00 10 89) és ex 3826 00 90 (TARIC-kód: 3826 00 90 11) KN-kódok alá tartozó, a következőképpen meghatározott termék behozatalára: szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észterek és/vagy paraffingázolaj (közismert nevén: biodízel) tiszta formában vagy olyan keverékben, amely 20 tömegszázaléknál nagyobb mennyiségben tartalmaz szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észtereket és/vagy paraffingázolajat; a vám kiterjesztése azonban nem vonatkozik az alábbi vállalatok által előállított termékekre:

Ország	Vállalat	TARIC-kiegészítő kód
Kanada	BIOX Corporation, Oakville, Ontario, Kanada	B107
Kanada	DSM Nutritional Products Canada Inc, Dartmouth, Nova Scotia, Kanada	C114
Kanada	Rothsay Biodiesel, Guelph, Ontario, Kanada	B108
Kanada	Verbio Diesel Canada Corporation, Welland, Ontario, Kanada	C600

A kiterjesztendő vám az 1. cikk (2) bekezdésében a „minden egyéb vállalat" esetében meghatározott végleges kiegyenlítő vám, amelynek vámtétele nettó 237 EUR/tonna.

A keverékekre vonatkozó kiegyenlítő vámot a keverékben lévő szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észterek és paraffingázolaj tömegének arányában (vagyis a biodízel-tartalom arányában) kell alkalmazni."

3. cikk

Az (EU) 2021/1267 végrehajtási rendelet 3. cikkének (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) A Bizottság az 1. cikk (2) bekezdésében meghatározott végleges kiegyenlítő vámot kiterjeszti az Amerikai Egyesült Államokból származó, jelenleg az ex 1516 20 98 (TARIC-kód: 1516 20 98 33), ex 1518 00 91 (TARIC-kód: 1518 00 91 33), ex 1518 00 99 (TARIC-kód: 1518 00 99 33), ex 2710 19 44 (TARIC-kód: 2710 19 44 33), ex 2710 19 46 (TARIC-kód: 2710 19 46 33), ex 2710 19 47 (TARIC-kód: 2710 19 47 33), ex 2710 20 11 (TARIC-kód: 2710 20 11 33), ex 2710 20 16 (TARIC-kód: 2710 20 16 33), ex 3824 99 92 (TARIC-kód: 3824 99 92 17) és ex 3826 00 90 (TARIC-kód: 3826 00 90 33) KN-kódok alá tartozó, a következőképpen meghatározott termék behozatalára: szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észterek és/vagy paraffingázolaj (közismert nevén: biodízel) olyan keverékben, amely legfeljebb 20 tömegszázalék mennyiségben tartalmaz szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észtereket és/vagy paraffingázolajat.

A keverékekre vonatkozó kiegyenlítő vámot a keverékben lévő szintézissel és/vagy hidrogénezéssel előállított, nem fosszilis eredetű zsírsav-monoalkil-észterek és paraffingázolaj tömegének arányában (vagyis a biodízel-tartalom arányában) kell alkalmazni.”

4. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2025. szeptember 12-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN